

2. lékařská fakulta Univerzity Karlovy
se sídlem, V Úvalu 84/1, 150 06 Praha 5 – Motol
zastoupená prof. MUDr. Vladimírem Komárkem, CSc., děkanem fakulty
IČO: 00216208
DIČ: CZ00216208
bankovní spojení: Komerční banka, a.s.
č. ú.:

(dále jen „2. LF UK“)

a

Lubovnianska nemocnica, n. o.
se sídlem Obrancov mieru 3, 064 01 Stará Ľubovňa, Slovensko
zastoupená MUDr. Peterem Bizovským, MPH, ředitelem
IČO: 37886851

(dále jen „nemocnice“)

(dále společně také jen „smluvní strany“)

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto s odkazem na ust. § 1746, odst. 2 zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník a v souladu s příslušnými ustanoveními zák. č. 111/1998 Sb., o vysokých školách, ve znění pozdějších předpisů a zák. č. 372/2011 Sb., o zdravotních službách a podmínkách jejich poskytování, ve znění pozdějších předpisů, tuto

smlouvu o zabezpečení letní studijní odborné praxe.

I.

Nemocnice umožní konání souvislé letní odborné bezúplatné studijní praxe v termínu od **29. 7. do 9. 8. 2019** z oboru **gynekologie a porodnictví** (dále jen „praxe“) studentu 4. ročníku 2. LF UK

René Novysedlák, nar.

(dále jen „student“)

Praxe bude vykonávána za podmínek sjednaných touto smlouvou.

II.

1. Student bude pracovat pod vedením a dohledem určeného školitele z řad zaměstnanců nemocnice, který bude současně vykonávat odborný dozor a bude studentovi přidělovat práci v souladu s touto smlouvou.
2. Nemocnice umožní studentovi vstup na oddělení, kde bude praxe vykonávána a do dalších prostor souvisejících s vykonávanou praxí. Dále mu umožní odkládání osobních věcí v místech k tomu určených a užívání hygienického zařízení.
3. Určený školitel se bude ve věcech odborné výuky řídit požadavky 2. LF UK, vyjádřenými v obsahové náplni praxe, která tvoří nedílnou přílohu této smlouvy, a bude 2. LF UK předložena nemocnici před zahájením praxe.

III.

Nemocnice se zavazuje, že při odborné praxi studenta

- a) vytvoří podmínky pro řádný průběh praxe
- b) přidělí studentovi výhradně práce dohodnuté oběma smluvními stranami a uvedené v příložené obsahové náplni praxe
- c) seznámí své zaměstnance, kteří budou se studentem při zajišťování praxe spolupracovat, s povinnostmi, které pro ně z této smlouvy vyplývají.

IV.

1. Před zahájením praxe bude student seznámen příslušnými zaměstnanci nemocnice s právními předpisy v oblasti bezpečnosti a ochrany zdraví při práci, požární ochrany a vnitřními předpisy platnými v nemocnici, které se vztahují k výkonu praxe studenta. Student je povinen předpisy, se kterými byl seznámen, dodržovat.
2. Student je povinen zachovávat povinnou mlčenlivost o všech skutečnostech, se kterými se v rámci vykonání odborné praxe seznámí, a to i po ukončení praxe.
3. Student je zdravotně způsobilý k vykonání praxe.
4. 2. LF UK připraví studenta teoreticky i prakticky pro základní odbornou činnost, kterou bude vykonávat pod dohledem zkušeného zaměstnance nemocnice.
5. Student bude při nástupu do praxe vybaven vlastním ochranným pracovním oděvem, který bude odpovídat vykonávané činnosti v rámci praxe.

V.

1. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou v délce trvání praxe uvedené v čl. I smlouvy.
2. Platnost této smlouvy může být ukončena
 - a) uplynutím sjednané doby
 - b) dohodou
 - c) výpovědí
3. Výpověď i dohoda musí být písemné, jinak jsou neplatné. Sjedná se výpovědní doba v trvání dvou pracovních dnů, která počíná běžet první den po doručení výpovědi druhé straně.
4. Nemocnice je oprávněna tuto smlouvu vypovědět v případě, že 2. LF UK nesplní povinnosti vyplývající pro ni z této smlouvy. Dále je nemocnice oprávněna tuto smlouvu vypovědět, jestliže student závažným způsobem poruší obecně závazné právní předpisy či vnitřní předpisy nemocnice, které se vztahují k výkonu praxe nebo pokyny zaměstnanců, kteří praxi povedou.
5. 2. LF UK je oprávněna smlouvu vypovědět při porušení povinností nemocnice sjednaných v čl. II. a III. této smlouvy.

VI.

1. Smluvní strany se zavazují zachovat mlčenlivost o všech informacích z oblastí druhé smluvní strany a nebudou je bez souhlasu druhé smluvní strany poskytovat třetím osobám.

2. 2. LF UK jako správce osobních údajů ve smyslu ust. § 4 písm. j) ZOOÚ a ve smyslu ust. čl. 4 bod 7) Nařízení Evropského parlamentu a rady 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů (dále jen „Nařízení“) a nemocnice jako zpracovatel osobních údajů ve smyslu ust. § 4 písm. k) ZOOÚ a čl. 4 bod 8) Nařízení jsou za účelem plnění předmětu této smlouvy oprávněni zpracovávat osobní údaje studenta v rozsahu jméno, příjmení, datum narození, a to vše minimálně po dobu trvání této smlouvy, není-li jednotlivými právními předpisy stanovena doba delší, popřípadě nestanoví-li tak oprávněný zájem 2. LF UK a nemocnice pro ochranu či uplatnění jejich práv. Po uplynutí této doby je nemocnice povinna prokazatelně vymazat nebo protokolárně vrátit 2. LF UK všechny osobní údaje studenta, včetně všech případných existujících kopií.
3. Smluvní strany prohlašují, že za účelem plnění předmětu této smlouvy nebudou zpracovávány žádné citlivé osobní údaje ve smyslu ust. § 4 písm. b) ZOOÚ, resp. osobní údaje zvláštních kategorií ve smyslu čl. 9 Nařízení.
4. 2. LF UK touto smlouvou pověřuje nemocnici za účelem plnění předmětu této smlouvy zpracováním osobních údajů uvedených v čl. VII odst. 2 této smlouvy.
5. Nemocnice se zavazuje zajistit veškeré povinnosti zpracovatele podle čl. 28 Nařízení ve vztahu ke všem osobním údajům, které si smluvní strany předaly či předají při plnění této smlouvy.
6. Smluvní strany prohlašují, že veškeré osobní údaje, které smluvní strany získaly nebo získají při plnění této smlouvy, budou zpracovány v rozsahu, v jakém je příslušný subjekt údajů smluvním stranám poskytl, nebo které smluvní strany shromáždily jinak a tyto osobní údaje budou zpracovány v rámci
 - plnění smlouvy;
 - ochrany práv 2. LF UK jako správce, nemocnice jako zpracovatel nebo jiných dotčených osob;
 - archivnictví vedeného na základě zákona;
 - plnění zákonných povinností ze strany smluvních stran v situacích, kdy vystupují jako správce a zpracovatel osobních údajů.
7. Nemocnice není oprávněna k předávání osobních údajů studenta třetím osobám, do třetích zemí nebo mezinárodním organizacím ve smyslu čl. 44 až 50 Nařízení.
8. Nemocnice se zavazuje zpracovávat osobní údaje v souladu se zásadami zpracování osobních údajů dle čl. 5 Nařízení a je povinna zpracovávat osobní údaje pouze na základě této smlouvy a/nebo doložených pokynů od 2. LF UK.
9. Bez předchozího písemného souhlasu 2. LF UK není nemocnice oprávněna přenést ani část svých povinností, vyplývajících z této smlouvy, ZOOÚ a Nařízení na třetí osobu. Pokud však dojde k přenesení povinností s předchozím souhlasem 2. LF UK na třetí osobu, odpovídá nemocnice za případnou škodu způsobenou touto třetí osobou tak, jakoby škodu způsobil sama, a to bez jakéhokoliv omezení.
10. Nemocnice je ve smyslu čl. 28 odst. 3 písm. c) Nařízení a čl. 32 Nařízení povinna provést vhodná technická a organizační opatření, aby zajistila úroveň zabezpečení odpovídající danému riziku, zejména zajistit, aby nemohlo dojít k neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k osobním údajům, jejich změně, zničení či ztrátě, jakož i zneužití a zajistí, aby osoby oprávněné zpracovávat osobní údaje byly zavázány k mlčenlivosti nebo aby se na ně vztahovala zákonná povinnost mlčenlivosti.

11. Nemocnice je povinna v případě, že přestane splňovat podmínky pro zpracování osobních údajů stanovené ZOOÚ a/nebo Nařízením a/nebo smlouvou, bez zbytečného odkladu o této skutečnosti písemně informovat 2. LF UK.
12. Nemocnice je ve smyslu čl. 28 odst. 3 písm. f) Nařízením a čl. 33 odst. 2 Nařízením povinna bez zbytečného odkladu ohlásit 2. LF UK zjištění všech skutečností majících vliv na zpracování osobních údajů a porušení zabezpečení osobních údajů.
13. Nemocnice podpisem této smlouvy prohlašuje, že ke dni podepsání této smlouvy vykonává svoji činnost zcela v souladu se ZOOÚ a Nařízením.
14. V případě prokazatelného porušení povinností nemocnice vyplývajících z tohoto článku, je 2. LF UK oprávněna uplatnit vůči nemocnici náhradu případně vzniklé škody v plné výši.

VII.

Tato smlouva je sepsána ve dvou vyhotoveních s platností originálu, každá ze smluvních stran obdrží po jednom stejnopisu.

VIII.

Tuto smlouvu si smluvní strany přečetly, s jejím obsahem, který je projevem jejich pravé a svobodné vůle souhlasí a na důkaz toho, že není uzavírána v tísní za nápadně nevýhodných podmínek ji stvrzují vlastnoručními podpisy.

V Praze dne

V STAREJ LUDOVNI dne ..

.....
prof. MUDr. Vladimír Komárek, CSc.
děkan fakulty

.....
MUDr. PETER BIZOVSKÝ, MPH
RIADITEĽ

-13-

Příloha: Obsahová náplň praxe z oboru